

**Bilanzen**

	31. 12. 44	31. 12. 45	31. 12. 46
<b>Aktiva</b>			
<b>Anlagevermögen</b>	<b>(671 621)</b>	<b>(548 366)</b>	<b>(446 597)</b>
Bebaute Grundstücke			
Wohngebäude	1	1	1
Fabrikgebäude	235 120	208 820	196 819
Unbebaute Grundstücke	1	1	1
Maschinen u. maschin. Anlagen	386 498	289 543	199 775
Werkzeuge, Betriebs- u. Geschäftsausstattung	50 000	50 000	50 000
Rechtswerte	1	1	1
<b>Umlaufvermögen</b>	<b>(23 571 005)</b>	<b>(20 431 305)</b>	<b>(20 002 804)</b>
Roh- Hilfs- u. Betriebsstoffe	1 012 517	883 550	1 096 009
Halbfertige Erzeugnisse	12 604 307	10 513 560	11 102 255
Fertigerzeugnisse	36 766	30 720	44 931
Wertpapiere	521 026	117 426	117 426
Hypotheken	2 648	—	—
Geleistete Anzahlungen	2 847 057	2 137 352	716 078
Forderungen auf Grund v. Warenlieferungen u. Leistungen	3 554 201	2 482 916	2 205 351
Kasse, Landeszentralbank u. Postscheckguthaben	198 979	1 125 266	1 675 279
Wechsel	—	7 587	—
Andere Bankguthaben	2 037 333	3 109 111	2 988 829
Sonstige Forderungen	756 171	23 817	56 646
<b>Rechnungsabgrenzungsposten</b>	<b>48 953</b>	<b>8 375</b>	<b>3 905</b>
Bürgschaften	(465 427)	(91 307)	(50 000)
RM	24 291 579	20 988 046	20 453 306
<b>Passiva</b>			
Grundkapital	2 040 000	2 040 000	2 040 000
Rücklagen:			
Gesetzliche Rücklage	204 000	204 000	204 000
Freie Rücklage	100 000	100 000	100 000
Werkserneuerungsrücklage	496 000	496 000	496 000
Wertberichtigungen auf Umlaufvermögen	1 228 513	1 319 263	1 641 586
Rückstellungen	517 425	477 143	448 511
<b>Verbindlichkeiten:</b>	<b>(18 399 002)</b>	<b>(14 269 416)</b>	<b>(14 680 621)</b>
Erhaltene Anzahlungen	16 618 395	12 695 449	13 245 723
Verbindlichkeiten auf Grund v. Warenliefer. u. Leist.	1 275 879	1 052 789	1 033 122
Sonstige Verbindlichkeiten	504 728	521 178	401 776
<b>Rechnungsabgrenzungsposten</b>	<b>1 253 203</b>	<b>2 028 788</b>	<b>789 152</b>
Gewinnvortrag	53 436	53 436	53 436
Bürgschaften	(465 427)	(91 307)	(50 000)
RM	24 291 579	20 988 046	20 453 306

**Gewinn- und Verlustrechnungen**

	31. 12. 44	31. 12. 45	31. 12. 46
<b>Aufwendungen</b>			
Löhne u. Gehälter	1 895 237	1 078 138	1 159 039
Soziale Aufwendungen	322 845	188 866	187 741
Abschreibungen auf Anlagevermögen	333 640	146 117	170 015
Steuern v. Einkommen, Ertrag u. Vermögen	177 982	732 294	276 677
Beiträge an Berufsvertretung.	12 132	6 000	—
Außerordentl. Aufwendungen	15 592	6 532	2 282
Gewinnvortrag	53 436	53 436	53 436
RM	2 810 864	2 211 383	1 849 190
<b>Erträge:</b>			
Gewinnvortrag	53 436	53 436	53 436
Ausweispflicht. Rohüberschuß	2 530 636	2 113 103	1 707 330
Zinsen	107 406	14 977	934
Außerordentliche Erträge	119 386	29 867	87 490
RM	2 810 864	2 211 383	1 849 190

Der Gewinn wurde jeweils auf laufende Rechnung vorgetragen

**Bestätigungsvermerk:** Uneingeschränkt.

Köln, den 14. Juni 1948.

H. Wüsten      Dr. F. Lauter      Dr. H. Deist  
Wirtschaftsprüfer.

**Bemerkungen zum letzten Geschäftsabschluß:** Das Unternehmen war im abgelaufenen Geschäftsjahr 1946 zufriedenstellend beschäftigt. Es wurden vorwiegend Reparaturen an Kesselanlagen in Bergwerken, Zechen und anderen Versorgungsbetrieben ausgeführt.

Das Werk, das den Krieg fast ohne Schäden überstanden hat, ist wieder volleinsatzfähig. Der Mangel an Rohstoffen, Werkzeugen und ganz besonders an geschulten Fachkräften verhinderte bisher die volle Ausnutzung des Betriebs.

Zur Bilanz ist noch zu berichten: Der Zugang in 1946 bei dem Anlagevermögen betrug RM 68 200.—. Die Abschreibungen erfolgten in Höhe von RM 170 000.—. Für zweifelhafte Wertansätze bei den Wertpapieren, Forderungen auf Grund von Lieferungen und Leistungen und sonstigen Forderungen sind zu Posten „Wertberichtigungen auf Umlaufvermögen“ RM 1 641 586.40 zurückgestellt.

Durch erhöhte Abschreibungen auf Anlagevermögen und Wertberichtigungen auf Umlaufvermögen erscheint die Gewinn- und Verlustrechnung ausgeglichen.

Der Auftragsbestand ist z. Z. befriedigend, auch liegen wesentliche Exportaufträge vor.

Nach Prüfung durch die Gesellschaft abgeschlossen im Juli 1948.